

**Совет Безопасности**

Distr.: General
27 August 2014
Russian
Original: English

Заявление Председателя Совета Безопасности

На 7249-м заседании Совета Безопасности, состоявшемся 27 августа 2014 года, в связи с рассмотрением в Совете пункта «Мир и безопасность в Африке» Председатель Совета Безопасности сделал от имени Совета следующее заявление:

«Совет Безопасности вновь заявляет о своей сохраняющейся озабоченности в связи с тревожной ситуацией в Сахельском регионе и подтверждает свою неизменную приверженность делу решения сложных проблем в области безопасности и политических проблем, затрудняющих стабилизацию положения и развитие в этом регионе, несмотря на коллективные усилия, предпринимаемые региональным и международным сообществом, и вновь подтверждает свою неизменную приверженность делу преодоления этих трудностей, которые связаны с гуманитарными проблемами и проблемами в области развития, а также негативных последствий климатических и экологических изменений. Совет Безопасности подчеркивает, что для противодействия угрозам, существующим в Сахельском регионе, и устранения коренных причин этих проблем необходим последовательный, комплексный и согласованный подход, охватывающий вопросы управления, безопасности, гуманитарные вопросы, права человека и аспекты развития и экологии.

Совет Безопасности вновь подтверждает свою неизменную приверженность суверенитету, территориальной целостности, политической независимости и единству стран Сахельского региона и подчеркивает важное значение национальной и региональной ответственности за осуществление Комплексной стратегии Организации Объединенных Наций в отношении Сахеля. Совет Безопасности рекомендует провести дополнительные консультации между государствами-членами из Сахельского региона, Западной Африки и Магриба, а также с региональными многосторонними и другими двусторонними донорами и партнерами с целью активизировать усилия по осуществлению Стратегии. Совет Безопасности с удовлетворением отмечает растущую инициативность стран региона и в этой связи приветствует создание Группы пяти по Сахелю (Группа 5), которая имеет своей целью усилить национальную ответственность за инициативы, направленные на устранение угроз для мира и безопасности и развития Сахельского региона. Совет Безопасности рекомендует канцелярии Специального посланника Генерального секретаря по Сахелю тесно взаимодействовать со странами Группы 5 и другими странами региона,



региональными и международными заинтересованными сторонами с целью преодоления этих угроз.

Совет Безопасности приветствует поездку в регион, совершенную в ноябре 2013 года группой высокого уровня в составе Генерального секретаря Организации Объединенных Наций, Председателя Комиссии Африканского союза, Президента группы Всемирного банка, Президента Африканского банка развития и Комиссара Европейского союза по вопросам развития, которая имела важное значение для поощрения тесной координации и сотрудничества между странами Сахельского региона и их партнерами. Совет Безопасности призывает активизировать осуществление концепции, сформулированной в ходе визита, с тем чтобы воплотить волю и приверженность международного сообщества в осязаемые результаты. В этой связи Совет Безопасности приветствует инициативы стран Группы 5: назначение национальных координаторов для улучшения взаимодействия со Специальным посланником Генерального секретаря по Сахелю и создание группы по дальнейшей деятельности в составе постоянных представителей стран, входящих в Группу 5, и других стран Сахельского региона в Нью-Йорке, которые будут проводить регулярные совещания, обмениваться информацией и совместно с Секретариатом Организации Объединенных Наций следить за осуществлением Комплексной стратегии Организации Объединенных Наций в отношении Сахеля.

Совет Безопасности приветствует создание Координационной платформы по Сахелю на уровне министров для обсуждения общих приоритетных задач, связанных с инициативами в Сахельском регионе, с ротационной сменой председателя, должность которого в 2014–2015 годах занимает Мали. Совет Безопасности принимает к сведению заключения по итогам двух совещаний Координационной платформы на уровне министров, которые состоялись в Бамако 5 ноября 2013 года и 16 мая 2014 года, и призывает международное сообщество, в том числе Организацию Объединенных Наций и Африканский союз как сопредседателей технического секретариата, содействовать работе платформы. Совет Безопасности приветствует усилия, предпринимаемые Мали в качестве нынешнего председателя Платформы в направлении консолидации этих инициатив по Сахелю, и с надеждой ожидает дальнейшего прогресса в предстоящие месяцы.

Совет Безопасности приветствует создание координационного механизма в системе Организации Объединенных Наций, включая три межучрежденческие рабочие группы Организации Объединенных Наций по вопросам управления, безопасности и жизнестойкости для скоординированного и согласованного реагирования на вызовы в регионе. Совет Безопасности приветствует переезд канцелярии Специального посланника Генерального секретаря по Сахелю в помещения Отделения Организации Объединенных Наций для Западной Африки (ЮНОВА) в Дакаре, Сенегал, в рамках его усилий по более всестороннему и непосредственному контролю за осуществлением Стратегии в регионе и обеспечению максимальной отдачи от взаимодействия с соответствующими подразделениями системы Организации Объединенных Наций.

Совет Безопасности по-прежнему испытывает серьезную озабоченность в связи с деятельностью в Сахельском регионе террористических организаций, включая организацию «Аль-Каида» в Исламском Магрибе (АКИМ), «Джам'ату Ахлис Сунна Лидда'авати Валь-Джихад» («Боко Харам»), «Ансар Эддин», Движение за единство и джихад в Западной Африке (ДЕДЗА) и «Аль-Морабитун», и подчеркивает свое решительное осуждение недавних террористических актов, совершенных в регионе. Совет Безопасности также вновь заявляет о своей озабоченности серьезной угрозой миру и безопасности, которую создают вооруженные конфликты, распространение оружия и транснациональная организованная преступность и другая незаконная деятельность, включая торговлю наркотиками, в Сахельском регионе, и наблюдающимся в некоторых случаях усилением их связи с терроризмом.

Совет Безопасности напоминает о том, что важным инструментом в борьбе с терроризмом являются санкции, и отмечает, что группы, упомянутые в пункте 6, включены в санкционный перечень в отношении «Аль-Каиды» и подпадают под санкции. Совет Безопасности с удовлетворением отмечает инициативу Комитета по санкциям в отношении «Аль-Каиды» и его Группы по аналитической поддержке и наблюдению за санкциями, принявших решение во взаимодействии с государствами-членами из Сахеля, Магриба и прилегающих регионов изучить, каким образом режим санкций мог бы способствовать усилению и совершенствованию деятельности затронутых государств, с тем чтобы учесть эти соображения в национальных и региональных мерах противодействия угрозе со стороны «Аль-Каиды» в регионе.

Совет Безопасности приветствует усилия Контртеррористического комитета и его Исполнительного директората по обеспечению полного осуществления резолюций 1373 (2001) и 1624 (2005) и по оказанию технической помощи государствам-членам и в этой связи с удовлетворением отмечает сконцентрированный подход ИДКТК, учитывающий потребности в области борьбы с терроризмом государств-членов в регионах Сахеля и Магриба, в основном в вопросах пограничного контроля и разработки комплексных контртеррористических стратегий. Совет Безопасности призывает ИДКТК продолжать взаимодействовать с государствами-членами, по их просьбе, и осуществлять оценку технической помощи и содействовать ее оказанию, в частности в тесном сотрудничестве с Целевой группой по осуществлению контртеррористических мероприятий (ЦГОКМ), а также с двусторонними и многосторонними субъектами, которые предоставляют техническую помощь.

Совет Безопасности приветствует Нуакшотский процесс по усилению сотрудничества в области безопасности и претворению в жизнь Африканской архитектуры мира и безопасности (ААМБ) в регионах Сахеля и Сахары, который был начат 17 марта 2013 года, и принимает к сведению итоги совещания на уровне министров в Нджамене, состоявшегося 11 сентября 2013 года, и совещания в Ниамее, состоявшегося 19 февраля 2014 года, а также выводы по итогам пяти совещаний руководителей органов разведки и служб безопасности, организованных Комиссией Африканского союза. Совет Безопасности также принимает к сведению итоги встречи на высшем уровне в Париже по вопросам безопасности в Ниге-

рии, которая состоялась 17 мая 2014 года, а также Лондонской встречи на уровне министров по вопросам безопасности в Нигерии, состоявшейся 12 июня 2014 года, в ходе которых была подтверждена приверженность стран региона и международных партнеров делу усиления сотрудничества в области безопасности с целью повышения эффективности противодействия угрозе терроризма в регионе, в том числе путем содействия активизации деятельности Многонациональной совместной целевой группы для патрулирования в регионе озера Чад и создания региональной разведывательной объединенной группы.

Совет Безопасности вновь подтверждает суверенное право государств-членов обеспечивать безопасность границ и призывает страны Сахельского региона усилить безопасность на границах и рассмотреть вопрос о создании специальных подразделений для осуществления регионального патрулирования и эффективного противодействия распространению транснациональных угроз в регионе. Совет Безопасности приветствует приверженность африканских лидеров, проявленную в ходе саммита в Малабу, состоявшегося 26–27 июня 2014 года, и шаги, предпринятые Африканским союзом с целью обеспечения готовности Африканского потенциала незамедлительного реагирования на кризисные ситуации (АПРКС) к практической деятельности, и рекомендует государствам — членам Африканского союза взять на себя существенные обязательства в связи с этой инициативой.

Совет Безопасности, подчеркивая, что терроризм, а также транснациональная организованная преступность и другие виды незаконной деятельности, включая торговлю наркотиками, являются постоянными угрозами в Сахеле, призывает государства — члены Сахельского региона улучшить координацию своих усилий для более эффективного противодействия этим угрозам. Совет Безопасности приветствует сотрудничество между странами Сахеля и их двусторонними и многосторонними партнерами в борьбе с терроризмом в регионе и призывает международных партнеров оказать поддержку в целях усиления их национального и регионального потенциала, в том числе их потенциала по осуществлению регионального патрулирования, создать и обеспечивать функционирование совместных координационных центров и совместных центров по обмену информацией. Совет Безопасности напоминает о необходимости утверждения прав человека и верховенства права в деле борьбы с терроризмом. Совет Безопасности призывает страны Сахеля активизировать трансграничное и межрегиональное сотрудничество и координацию для более эффективного противодействия угрозам для мира и безопасности в регионе.

Совет Безопасности принимает к сведению доклад Генерального секретаря (S/2014/397) о прогрессе в реализации Комплексной стратегии Организации Объединенных Наций в отношении Сахеля и подчеркивает важность осуществления всех трех основных направлений Стратегии, а именно безопасность, государственное управление и жизнестойкость, которые имеют взаимозависимый характер. Совет Безопасности подчеркивает необходимость привлечения гражданского общества к осуществлению Стратегии и подчеркивает, что правительства стран Сахельского региона должны и впредь демонстрировать неослабную политическую во-

лю, необходимую для создания условий, способствующих эффективному и долгосрочному осуществлению Стратегии.

Совет Безопасности по-прежнему испытывает озабоченность по поводу исключительно нестабильной гуманитарной ситуации в Сахельском регионе, где по крайней мере 20 миллионам человек по-прежнему угрожает нехватка продовольствия, а почти 5 миллионов детей стоят перед угрозой острого недоедания. Совет Безопасности с признательностью отмечает усилия Регионального координатора гуманитарной помощи странам Сахеля, который при поддержке Управления по координации гуманитарных вопросов и других гуманитарных субъектов и учреждений способствует наращиванию и укреплению потенциала на местном, национальном и региональном уровнях для ослабления последствий таких бедствий. В этой связи Совет Безопасности с удовлетворением отмечает поддержку, оказываемую странами региона и другими донорами, и призывает международное сообщество усилить его поддержку в областях, которые требуют незамедлительного внимания.

Совет Безопасности выражает признательность бывшему Специальному посланнику Генерального секретаря по Сахелю Романо Проди за содействие в разработке Комплексной стратегии Организации Объединенных Наций в отношении Сахеля, а также бывшему Специальному представителю Генерального секретаря по Западной Африке Саиду Джинниту за оказанную им поддержку в осуществлении Стратегии.

Совет Безопасности приветствует назначение нового Специального посланника Генерального секретаря по Сахелю г-жи Хирут Гебре Селласи и заявляет о своей готовности всемерно содействовать выполнению мандата. Совет Безопасности рекомендует Специальному посланнику продолжать ее усилия и добрые услуги, с тем чтобы активизировать региональное и межрегиональное сотрудничество и улучшить координацию международной помощи странам Сахельского региона в тесном сотрудничестве со Специальным представителем Генерального секретаря по Западной Африке.

Совет Безопасности просит Генерального секретаря информировать его о прогрессе в реализации Комплексной стратегии Организации Объединенных Наций в отношении Сахеля посредством устного брифинга, который должен состояться до 15 декабря 2014 года, а также посредством представления доклада и организации брифинга не позднее 30 ноября 2015 года.»